



Municipalité de | Municipality of

Pontiac



CALENDRIER

2024

CALENDAR

CONSEIL MUNICIPAL 2021-2025 MUNICIPAL COUNCIL



M. Roger Larose

Maire — Mayor

819 955-1621

maire@municipalitepontiac.ca



Mme Diane Lacasse

Conseillère District 1

Councillor Ward 1

819 458-3395

district1@municipalitepontiac.ca



M. Serge Laforest

Conseiller District 4

Councillor Ward 4

819 665-2455

district4@municipalitepontiac.ca



Mme Caryl McCann

Conseillère District 2

Councillor Ward 2

819 647-8762

district2@municipalitepontiac.ca



Mme Chantal Allen

Conseillère District 5

Councillor Ward 5

819 455-2641

district5@municipalitepontiac.ca



M. Garry Dagenais

Conseiller District 3

Councillor Ward 3

819 455-2337

district3@municipalitepontiac.ca



Dr. Jean Amyotte

Conseiller District 6

Councillor Ward 6

613 282-0200

district6@municipalitepontiac.ca



Municipalité de | Municipality of

Pontiac



RENSEIGNEMENTS PRATIQUES / PRACTICAL INFORMATION

MUNICIPALITÉ DE PONTIAC **/ MUNICIPALITY OF PONTIAC**

2024, route 148, Pontiac QC J0X 2G0
Téléphone : 819-455-2401
Sans frais / Toll free: 1-888-455-2401
Fax : 819-455-9756
Courriel / E-mail : info@municipalitepontiac.ca
Ouverture : du lundi au vendredi de 8 h à 16 h
/ Hours: Monday to Friday from 8:00am to 4:00pm

BIBLIOTHÈQUES / LIBRARIES

Bibliothèque de Luskville / Luskville Library
2024, route 148, Pontiac, QC J0X 2G0
819-455-2370
Louise Ramsay

Bibliothèque de Quyon / Quyon Library
12, rue Saint-John, C.P. 143, Pontiac, QC J0X 2V0
819-458-1227
Glenda Nitschke

SERVICES DE SANTÉ ET SOCIAUX **/ HEALTH AND SOCIAL SERVICES**

CLSC- Point de service Quyon
1164, rue Clarendon, Quyon, QC J0X 2V0
819-458-2848

Centre hospitalier du Pontiac
200, rue Argue, Shawville, QC J0X 2Y0
819-647-2211

CENTRE DE LA PETITE ENFANCE **/ EARLY CHILDHOOD CENTRE**

L'Univers des Bambinos
Centre de la petite enfance
1955, chemin de la Montagne, Luskville, QC J0X 2G0
819-455-9697

ÉCOLES / SCHOOLS

École Vallée Des Voyageurs
Immeuble Sainte-Marie
19, rue Church, Quyon, QC J0X 2V0
819-503-8808

Immeuble Notre-Dame-de-la-Joie
14, chemin du Village, Luskville, QC J0X 2G0
819-503-8808

Onslow Elementary School
850, rue de Clarendon, Quyon, QC J0X 2V0
819-458-2375

CLUBS SOCIAUX / SOCIAL CLUBS

Les Blés d'Or de Luskville
Contact : Mme Nancy Larose — 819-458-2003

Club d'Âge d'Or de Quyon
Contact : M. Émile Côté — 819-771-2482

Club Lions de Quyon
Contact : M. Glen Leach — 819-458-2785

Club Lionettes de Quyon
Contact : Jennifer Larose — 819-458-2233

FAMILLES ET JEUNESSE **/ FAMILIES AND YOUTH**

Maison de la famille de Quyon
1074, rue Clarendon, Pontiac, QC J0X 2V0
819-458-2808

**Centre de conditionnement physique
Communautaire de Pontiac**
2, chemin du Ferry, Quyon, QC J0X 2V0

LOISIRS ET SPORTS **/ SPORTS AND RECREATION**

Groupe Action Jeunesse
Contact : 873-353-3235
info@gajluskville.com

Quyon Sports and Recreation
Contact : Mr. Jeff Ireland — 819-431-4898

Groupe de sacs de sable de Luskville
Contact : Mme Agnès perrier — 819 660-5153

Cercle socio-culturel
Contact : Mme Agnès Perrier — 873 660-5153

Chorale « Un air de campagne »
Contact : Mme Paulette Lamoureux — 819-455-2462

Ligue de Pétanque de Luskville
Contact : Mme Agnès Perrier — 873 660-5153

Quyon Lions Club
Contact : Mr. Ray Jonston — 819-458-2976

Pontiac Snowmobile Drivers Association
P.O. Box 945, Shawville J0X 2Y0
info@amp-psda.qc.ca
www.amp-psda.qc.ca

Pontiac Equestrian Association
Pontiacequestre@gmail.com

AÎNÉS-ES / SENIOR CITIZENS

Table autonome des aînés de l'Outaouais
Téléphone : 819-457-9191
Sans frais : 1-855-622-4637
tabledesaines@gmail.com
www.tabledesainesdescollines.org

Dim./Sun.	Lun./Mon.	Mar./Tue.	Mer./Wed.	Jeu./Thu.	Ven./Fri.	Sam./Sat.
	1 <i>Jour de l'An</i>	2 Jour férié Bureaux municipaux fermés Stat. Holiday Municipal offices closed	3 	4  Début – Jeux de sacs de sable Sandbags games season begins	5 	6
7	8 	9 	10  Début des activités Cercle socio culturel	11 	12	13
14	15 	16 	17 	18 	19	20 Souper/Dinner Les Blés d'Or de Lusville
21	22 	23  Séance du conseil 19h30 Council meeting 7 p.m.	24 	25 	26	27
28	29 	30 	31 			



CERCLE SOCIO-CULTUREL

Tous les mercredis / Every Wednesday
Contact : Agnès Perrier – 873-660-5153

JEUX DE SACS DE SABLE / SANDBAG GAMES

Tous les jeudis / Every Thursday

Contact : Agnès Perrier – 873-660-5153

LES BLÉS D'OR DE LUSVILLE

Contact : Nancy Larose – 819-458-2003



Me Lisa Gallinaro
NOTAIRE - NOTARY

GATINEAU - LUSVILLE - KAZABAZUA

819 639-5000

lisa.gallinaro@notarius.net | www.notairelg.com

SnoPro
Laflamme inc.

Contracteur en déneigement / Contracting

819-351-1224 Ontario & Québec

Déneigement
Toiture
Construction
Snow removal
Roofing
Construction

snoprolaflamme@outlook.com



Guy Allen Construction
construction.guy.allen@gmail.com

Du solide depuis 1984

RBQ : 5686-9092

Spécialiste en charpente

Entrepreneur général
Projet clé en main

Guy Allen 819 328-0047

Dim./Sun.	Lun./Mon.	Mar./Tue.	Mer./Wed.	Jeu./Thu.	Ven./Fri.	Sam./Sat.
				1	2	3
	4	5	6	7	8	9
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29		



Visitez notre magasin de la ferme
dans les “Four Lanes”

Œufs, miel, granulés de laine
Fil local, conserves, etc.

Visit our Farm Store
in the Four Lanes!

Eggs, Honey, Wool Pellets
Local Yarn, Preserves, More

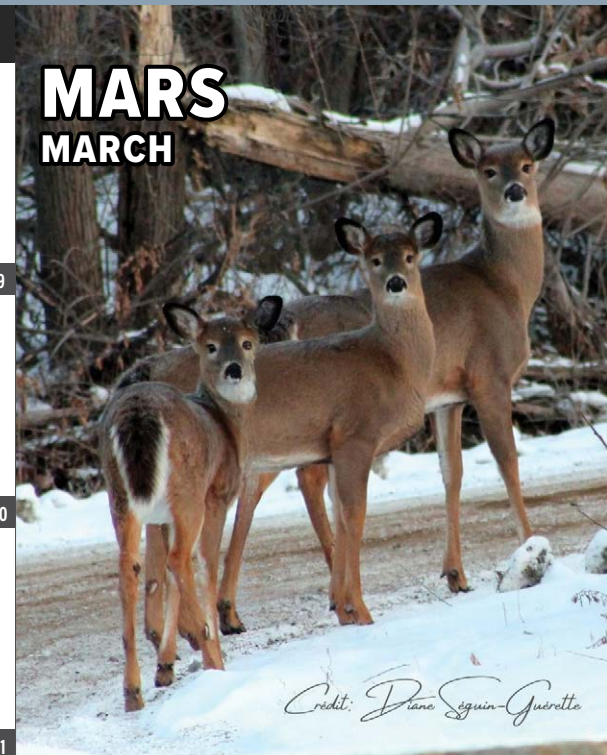
Dim./Sun. **Lun./Mon.** **Mar./Tue.** **Mer./Wed.** **Jeu./Thu.** **Ven./Fri.** **Sam./Sat.**




Me Lisa Gallinaro
 NOTAIRE • NOTARY
 GATINEAU • LUSKVILLE • KAZABAZUA
 819 639-5000
 lisa.gallinaro@notarius.net | www.notairelg.com

MARS
MARCH

3 ☾	4 	5 	6 	7 	8	9
10 ● Début de l'heure avancée	11 	12  Séance du conseil 19h30 Council meeting 7 p.m.	13 	14 	15	16 ☾ Souper/Dinner Les Blés d'Or de Luskville
17 Saint-Patrick	18 	19  Début du printemps	20 	21 	22	23
24	25 ○ 	26 	27 	28 	29 Vendredi Saint Jour férié Bureaux municipaux fermés Stat. Holiday Municipal offices closed	30
31 Pâques						



**ÉCHÉANCE – PREMIER VERSEMENT
DES TAXES MUNICIPALES**

1st instalment – Municipal taxes due

**CHANGEMENT DES PILES – VÉRIFIEZ
VOS AVERTISSEURS DE FUMÉE ET DE
MONOXYDE DE CARBONE.**

*Time to change the batteries - Check your smoke
and carbon monoxide alarms.*

 GROUPE
PLOMBERIE
 M LEMAY

SERVICE RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL
 groupeplomberiemlemay.com
 819.592.6747



HYDRO ÉLECTRIQUE INC.

RÉSIDENTIEL • COMMERCIAL • AGRICOLE
 Rénovation • Urgence 24h
 Installation de génératrice et système solaire

819.592.4761
 admin@helectrique.ca
 www.helectrique.ca

NOUS ILLUMINONS
 VOTRE VIE



RBQ : 5828-2294-01

Dim./Sun.	Lun./Mon.	Mar./Tue.	Mer./Wed.	Jeu./Thu.	Ven./Fri.	Sam./Sat.
	1 ☾ Lundi de Pâques Jour férié Bureaux municipaux fermés Stat. Holiday Municipal offices closed	2 ♻️ Début des inscriptions aux jeux de pétanque Registration begins for bocce	3 ♻️	4 ♻️	5 ♻️	6
7	8 ● 🗑️	9 🗑️ Séance du conseil 19h30 Council meeting 7 p.m.	10 🗑️	11 🗑️	12	13
14	15 ☾ ♻️	16 ♻️	17 ♻️	18 ♻️	19	20 Souper/Dinner Les Blés d'Or de Luskville
21	22 🚚 🗑️	23 ○ 🚚 🗑️	24 🚚 🗑️	25 🚚 🗑️	26	27
28	29 ♻️	30 ♻️				



ENCOMBRANTS 22 AU 25 AVRIL
Bulky items April 22-25

PÉTANQUE BOCCE
 Contact : Agnès Perrier – 873-660-5153

Raymond Belisle Reg.



DÉNEIGEMENT
 Top soil • Sable • Gravier • Pierre concassée • Camion • Bulldozer
 Chargeur 950 sur roues • Location de pelles et de tracteurs

SNOW PLOWING AND REMOVAL
 Top Soil • Sand • Gravel
 Crushed Stone • Truck • Bulldozer • 950 Wheel Loader
 Shovel and Backhoe Rentals



RBQ # 8270-7597-57
 Rés. 1899, route 148
 Luskville (Québec) J0X 2G0
 Perm. 2044, ch. Lac des Loups

Tél.: 819-455-2314
 André - Cell: 613-913-5494



Cabanons
Gazebos
Poulaillers
Mini-chalets

1849, QC-148
 Luskville (QC) J0X 2G0
819.923.4803



www.Kabak.ca

Dim./Sun.	Lun./Mon.	Mar./Tue.	Mer./Wed.	Jeu./Thu.	Ven./Fri.	Sam./Sat.
			1 	2 	3	4
5	6 	7 	8 	9 	10	11
12 Fête des Mères	13 	14  Début - pétanque Bocce game season begins Séance du conseil 19h30 Council meeting 7 p.m.	15 	16 	17	18 Souper/Dinner Les Blés d'Or de Luskville
19	20 Journée nationale des Patriotes Jour férié Bureaux municipaux fermés Stat. Holiday Municipal offices closed	21 	22 	23 	24 	25
26	27 	28 	29 	30 	31	 Me Lisa Gallinaro NOTAIRE - NOTARY GATINEAU - LUSKVILLE - KAZABAZUA 819 639-5000 lisa.gallinaro@notarius.net www.notairelg.com



ENCOMBRANTS 22 AU 25 AVRIL
Bulky items April 22-25

PÉTANQUE BOCCÉ
Contact : Agnès Perrier – 873-660-5153




VENTE ET LOCATION
SALES & RENTAL








819 684-8446
 2930, route 148, Luskville, Pontiac J0X 1G0
 WWW.REPARATIONAYLMER.COM



473 Route 148 à Shawville

Heures d'ouverture
 Lun. - Ven. 8 h à 21 h
 Sam. 8 h à 17 h
 Dim. 9 h à 17 h

Dim./Sun. Lun./Mon. Mar./Tue. Mer./Wed. Jeu./Thu. Ven./Fri. Sam./Sat.

ERWIN
TRANSPORT
819 455-2618
Pierres concassées • Sable & remplissage
Location d'équipement • Camion d'eau & plus
Crush Stone • Sand • Fill
Equipment Rental • Water Truck & more

Puits Artésiens Monette
Tél: 819.281.7555
819.827.5155
Sans-frais: 1.866.807.7555
RBQ 8346-1392-37
Vente, Réparation & Installation de Pompes
Hydrofracturation
www.puitsmonette.ca

2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						

Séance du conseil 19h30
Council meeting 7 p.m.

Fête des Pères

Début de l'été

Fête nationale
du Québec

Jour férié Bureaux
municipaux fermés
Stat. Holiday Municipal
offices closed

Festival Country Pontiac
- 28 juin au 1^{er} juillet /
Pontiac Country Festival
- June 28 to July 1st



ÉCHÉANCE – DEUXIÈME VERSEMENT DES TAXES MUNICIPALES

2nd instalment - Municipal taxes due

FESTIVAL COUNTRY DE PONTIAC DU 28 JUIN AU 1^{ER} JUILLET

Pontiac Country Festival June 28 to July 1st


NOTRE MAGASIN

Merci d'encourager
les entreprises **locales** !

431, ROUTE 148, SHAWVILLE
819 647-2733
WWW.CANADIANTIRE.CA

GROUPE
PLOMBERIE
M LEMAY

SERVICE RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL
groupeplomberiemlemay.com
819.592.6747



RBQ : 5827-6155-01

Dim./Sun.	Lun./Mon.	Mar./Tue.	Mer./Wed.	Jeu./Thu.	Ven./Fri.	Sam./Sat.
	1 Fête du Canada Jour férié Bureaux municipaux fermés Stat. Holiday Municipal offices closed	2 	3 	4 	5 ● 	6
7	8 	9  Séance du conseil 19h30 Council meeting 7 p.m.	10 	11 	12	13 D
14	15 	16 	17 	18 	19	20
21 ○	22 	23 	24 	25 	26	27 D
28	29 	30 	31 			



JUILLET
JULY

Credit: Annie Larose

ENCOMBRANTS 15 AU 19 JUILLET
Bulky items July 15-19



Me Lisa Gallinaro
NOTAIRE - NOTARY

GATINEAU - LUSKVILLE - KAZABAZUA

819 639-5000

lisa.gallinaro@notarius.net | www.notairelg.com



VENTE ET LOCATION
SALES & RENTAL



819 684-8446

2930, route 148, Luskville, Pontiac J0X 1G0
WWW.REPARATIONAYLMER.COM



Cabanons

Gazebos

Poulaillers

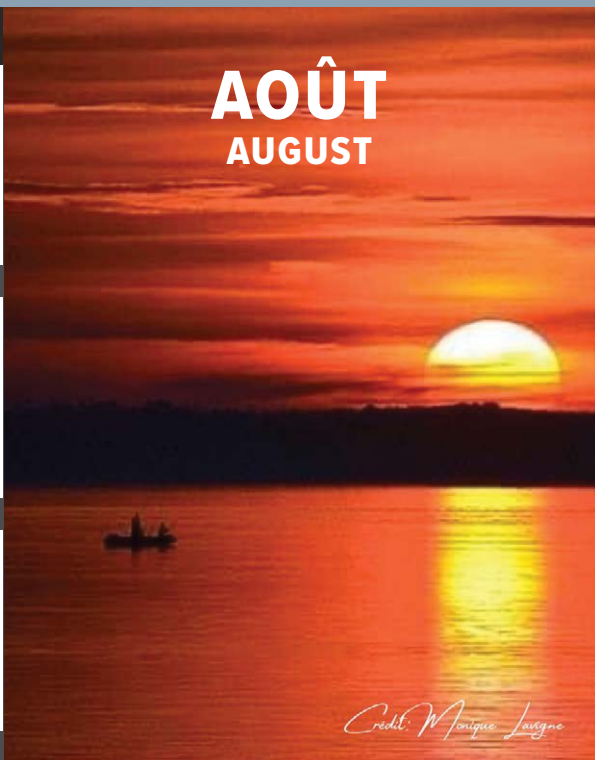
Mini-chalets

1849, QC-148
Luskville (QC) J0X 2G0
819.923.4803



www.Kabak.ca

Dim./Sun.	Lun./Mon.	Mar./Tue.	Mer./Wed.	Jeu./Thu.	Ven./Fri.	Sam./Sat.
				1 	2	3
4 ●	5 	6 	7 	8 	9	10
11	12 ☾ 	13  Séance du conseil 19h30 Council meeting 7 p.m.	14 	15 	16	17
18	19 ○ 	20 	21 	22 	23	24
25	26 ☾ 	27 	28 	29 	30	31

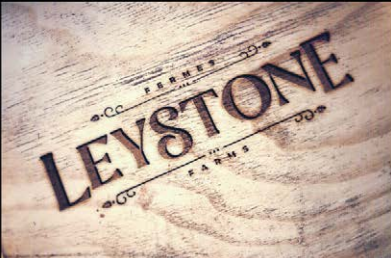




HYDRO ÉLECTRIQUE INC.
 RÉSIDENTIEL • COMMERCIAL • AGRICOLE
 Rénovation • Urgence 24h
 Installation de génératrice et système solaire
819.592.4761
 admin@helectrique.ca
 www.helectrique.ca

NOUS ILLUMINONS
 VOTRE VIE





Visitez notre magasin à la ferme!
Visit our Farm Store in the Four Lanes!
 1965 Rte 148, Luskville 613-408-4626

Dim./Sun.	Lun./Mon.	Mar./Tue.	Mer./Wed.	Jeu./Thu.	Ven./Fri.	Sam./Sat.
1	2 ● Fête du Travail Jour férié Bureaux municipaux fermés Stat. Holiday Municipal offices closed	3 	4 	5 	6 	7
8	9 	10  Séance du conseil 19h30 Council meeting 7 p.m.	11 D 	12 	13	14
15	16 	17 ○ 	18 	19 	20	21 Souper/Dinner Les Blés d'Or de Luskville
22 Début de l'automne	23 	24 ☾ 	25 	26 	27	28
29	30 	  Me Lisa Gallinaro NOTAIRE • NOTARY GATINEAU • LUSKVILLE • KAZABAZUA 819 639-5000 lisa.gallinaro@notarius.net www.notairelg.com				



SEPTEMBRE

SEPTEMBER

Credit: Monique Lavoie




VENTE ET LOCATION
SALES & RENTAL



819 684-8446
2930, route 148, Luskville, Pontiac JOX 1G0
WWW.REPARATIONAYLMER.COM









Raymond Belisle Reg.

DÉNEIGEMENT
 Top soil • Sable • Gravier • Pierre concassée • Camion • Bulldozer
 Chargeur 950 sur roues • Location de pelles et de tracteurs

SNOW PLOWING AND REMOVAL
 Top Soil • Sand • Gravel
 Crushed Stone • Truck • Bulldozer • 950 Wheel Loader
 Shovel and Backhoe Rentals

RBQ # 8270-7597-57
 Rés. 1899, route 148
 Luskville (Québec) JOX 2G0
 Perm. 2044, ch. Lac des Loups

Tél.: 819-455-2314
 André - Cell: 613-913-5494

Dim./Sun.	Lun./Mon.	Mar./Tue.	Mer./Wed.	Jeu./Thu.	Ven./Fri.	Sam./Sat.
819 455-2618 Pierres concassées • Sable & remplissage Location d'équipement • Camion d'eau & plus Crush Stone - Sand - Fill Equipment Rental - Water Truck & more		1	2	3	4	5 Marché Pontiac Pontiac Market
						40
6	7	8 Séance du conseil 19h30 Council meeting 7 p.m.	9	10	11	12 Foire champêtre Country Fair
						41
13	14 Action de grâce Jour férié Bureaux municipaux fermés Stat. Holiday Municipal offices closed	15	16	17	18	19 Souper/Dinner Les Blés d'Or de Luskville
						42
20	21	22	23	24	25	26
						43
27	28	29	30	31 Halloween	819.281.7555 819.827.5155 Sans frais: 1.866.807.7555 RBQ 8346-1392-37 Vente, Réparation & Installation de Pompes Hydrofracturation www.puitsmonette.ca	



ÉCHÉANCE – TROISIÈME VERSEMENT DES TAXES MUNICIPALES

3rd instalment – Municipal taxes due

ENCOMBRANTS 21 AU 24 OCTOBRE

Bulky items October 21-24

MARCHÉ PONTIAC PONTIAC MARKET

Contact : Jennifer Larose – 819-458-2233

FOIRE CHAMPÊTRE COUNTRY FAIR

Contact : Nathalie Larose – 819-455-2401 (160)

@ : larose.nathalie@municipalitepontiac.ca

**BRISTOL AUTO
PERFORMANCE**
819-647-3313

- ✓ ALL Vehicle Repairs
- ✓ Rust & Collision Repair
- ✓ 24/7 Towing
- ✓ Tire & Wheel Sales WITH INSTALL
- ✓ AutoGlass Replacement
- ✓ Undercoating
- ✓ Quality Auto Sales
- ✓ Lift Kits & Accessories
- ✓ Aftermarket Accessories
- ✓ Snow Removal & Sanding
- ✓ Powersport & Marine REPAIR & STORAGE
- ✓ Full Auto Detailing
- ✓ Free Local Shuttle
- ✓ Wheel Alignments
- ✓ Vehicle Diagnostics

11, chemin Front, Bristol, JOX 1G0 | Cecil 819 647-3313 | Riley 819 647-8077 | BristolAutoPerformance.com

**PLOMBERIE
M LEMAY**

SERVICE RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL
groupeplomberiemlemay.com
819.592.6747

RBQ : 5827-6155-01

Dim./Sun.	Lun./Mon.	Mar./Tue.	Mer./Wed.	Jeu./Thu.	Ven./Fri.	Sam./Sat.
					1 ●	2 Marché Pontiac Pontiac Market
3 Fin de l'heure avancée	4 	5 	6 	7 	8	9 ◐
10	11 Jour du Souvenir 	12 Séance du conseil 19h30 Council meeting 7 p.m. 	13 	14 	15 ○	16 Souper/Dinner Les Blés d'Or de Luskville
17	18 	19 	20 	21 	22 ◑	23
24	25 	26 	27 	28 	29	30



NOVEMBRE

NOVEMBER

MARCHÉ PONTIAC PONTIAC MARKET
Contact : Jennifer Larose – 819-458-2233

Joyeux temps des fêtes

TIGRE GÉANT

473 Route 148 à Shawville

Heures d'ouverture

Lun. - Ven. 8 h à 21 h
Sam. 8 h à 17 h
Dim. 9 h à 17 h

NOTRE MAGASIN
POUR NOËL

CANADIAN TIRE

Merci d'encourager
les entreprises **locales** !

431, ROUTE 148, SHAWVILLE
819 647-2733
WWW.CANADIANTIRE.CA

Dim./Sun.	Lun./Mon.	Mar./Tue.	Mer./Wed.	Jeu./Thu.	Ven./Fri.	Sam./Sat.
1 ●	2 	3 	4 	5 	6	7
8 D	9 	10  Séance du conseil 19h30 Council meeting 7 p.m.	11 	12 	13	14
15 ○	16 	17 	18 	19 	20	21 Début de l'hiver Souper/Dinner Les Blés d'Or de Lusville
22 D	23 	24 Jour férié Bureaux municipaux fermés Stat. Holiday Municipal offices closed	25 Noël Jour férié Bureaux municipaux fermés Stat. Holiday Municipal offices closed	26 	27 	28
29	30 ● 	31 				
						



DÉCEMBRE
DECEMBER

Cécile Martine Gaudet

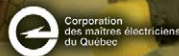


HYDRO ÉLECTRIQUE INC.

RÉSIDENTIEL • COMMERCIAL • AGRICOLE
Rénovation • Urgence 24h
Installation de génératrice et système solaire

819.592.4761
admin@helectrique.ca
www.helectrique.ca

**NOUS ILLUMINONS
VOTRE VIE**



RBQ : 5828-2294-01

Célébrez la saison en partageant le
meilleur de la région

**Coffret cadeau des
fêtes du Pontiac**

Commandez
maintenant





Municipalité de | Municipality of

Pontiac

2024, ROUTE 148, PONTIAC QC J0X 2G0

TÉLÉPHONE: 819-455-2401 • SANS FRAIS: 1-888-455-2401

TÉLÉCOPIEUR: 819-455-9756

COURRIEL: INFO@MUNICIPALITEPONTIAC.CA

OUVERTURE: DU LUNDI AU VENDREDI DE 8 H À 16 H